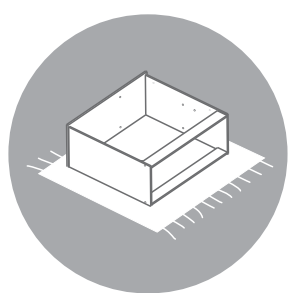
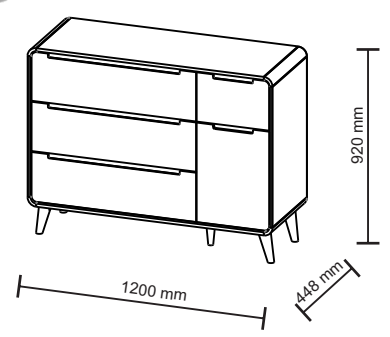


# carolina

B A B Y

## CÔMODA ÁGATA CB009 (COD. 64979)

ÁGATA CHEST /  
COMODA ÁGATA



NOT INCLUDED / NO INCLUIDO

MADE IN BRAZIL / HECHO EN BRASIL

### NÃO DESCARTE ESTE MANUAL DE MONTAGEM

DO NOT DISCARD THIS ASSEMBLY MANUAL / NO DESECHE ESTE MANUAL DE MONTAJE

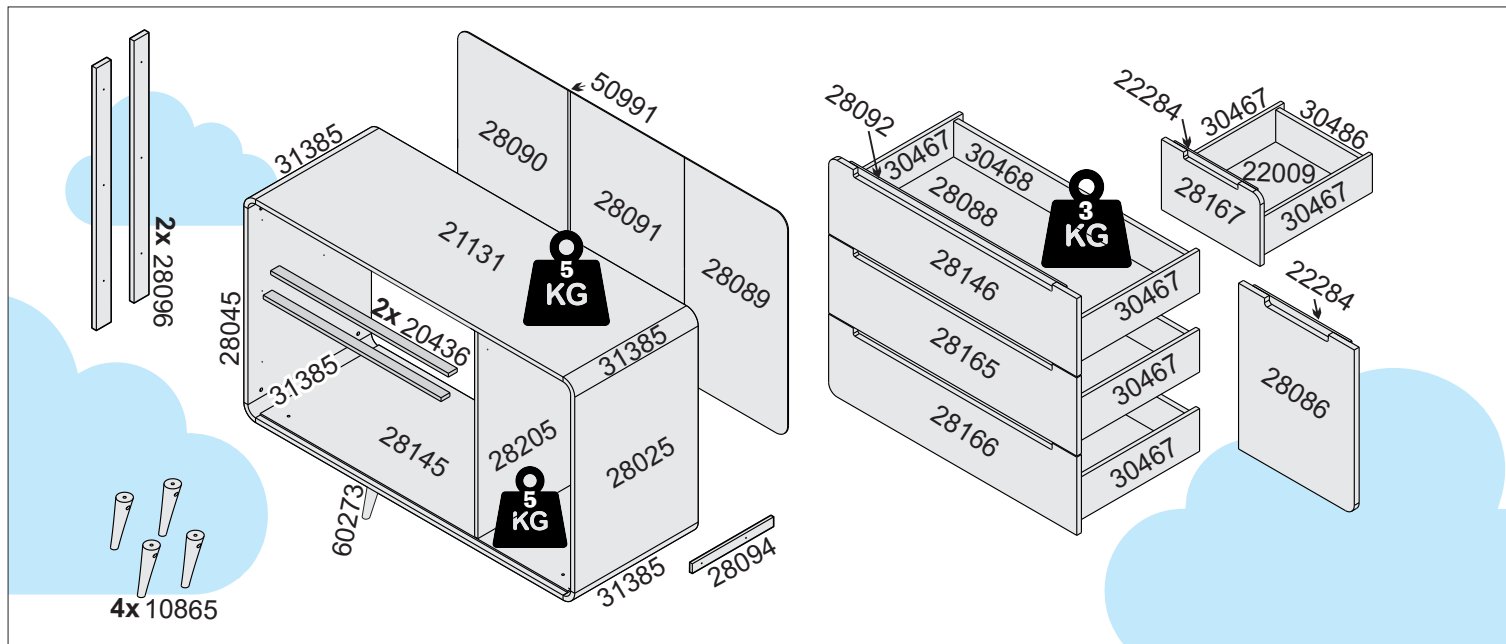
#### COMO SOLICITAR ASSISTÊNCIA TÉCNICA CORRETAMENTE:

Identifique em sua Nota Fiscal a loja responsável por sua compra. Entre em contato com esta loja e informe os códigos das peças danificadas ou ferragens que faltaram. Eles irão cadastrar na fábrica um pedido e encaminharão até você.

To request technical assistance, contact the store responsible for your purchase.

Para solicitud de asistencia técnica, comuníquese con la tienda responsable de su compra.

O FABRICANTE SE RESERVA O DIREITO DE INTRODUIR MODIFICAÇÕES TÉCNICAS EM SEUS PRODUTOS, SEM AVISO PRÉVIO E SEMPRE QUE JULGAR CONVENIENTE  
THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO INTRODUCE TECHNICAL MODIFICATIONS TO ITS PRODUCTS, WITHOUT NOTICE AND WHENEVER JUDGE CONVENIENT  
EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE INTRODUCIR MODIFICACIONES TÉCNICAS EN SUS PRODUCTOS, SIN PREVIO AVISO Y SIEMPRE QUE EL JUZGUE CONVENIENTE



CÔMODA ÁGATA - CB009		QUADRO DE MEDIDAS (mm)				
COD.	NOME	COMP.	LARG.	ESPE.	QTDE	MATERIAL
VOLUME 1/2						
28025	LATERAL DIREITA	686	448	15	1	MDF
28045	LATERAL ESQUERDA	686	448	15	1	MDF
31385	CURVA DE CANTO	448	42,4	42,4	4	MDF
30467	LATERAL GAVETA PADRÃO	400	150	15	8	MDF
28205	DIVISÓRIA	738	427	12	1	MDF
VOLUME 2/2						
28086	PORTA	483,7	356	15	1	MDF
22009	FUNDO GAVETA MENOR	302,6	391	3	1	HDF
28088	FUNDO GAVETA MAIOR	746	391	3	3	HDF
28089	COSTA VERTICAL PINTADA	768	373	3	1	HDF
28090	COSTA VERTICAL LATERAL	768	373	3	1	HDF
28091	COSTA CENTRAL	768	442	3	1	HDF
50991	PERFIL H	735	-	-	1	PLÁSTICO
28092	APLIQUE GAVETA MAIOR	730	55	6	3	MDF
22284	APLIQUE GAVETA MENOR E PORTA	260	55	6	2	MDF
28094	SUPORTE CORREDIÇA MENOR	296	31	6	1	MDF
20436	TRAVA GAVETA	803,4	50	15	2	MDF
28096	SUPORTE CORREDIÇA MAIOR	680	41	12	2	MDF
21131	TAMPO SUPERIOR	1115,55	448	15	1	MDF
28145	TAMPO BASE	1115,55	448	18	1	MDF
28146	FRENTE GAVETA SUPERIOR	806	239,33	15	1	MDF
28165	FRENTE GAVETA CENTRAL	806	239,33	15	1	MDF
28166	FRENTE GAVETA INFERIOR	806	239,33	15	1	MDF
28167	FRENTE GAVETA MENOR	355,4	239,33	15	1	MDF
30468	TRASEIRO GAVETA MAIOR	736,4	130	12	3	MDF
30486	TRASEIRO GAVETA MENOR	293	130	12	1	MDF
60273	PÉ CÔNICO CENTRAL	150	50	23	1	MADEIRA
10865	PÉ CÔNICO	150	60	30	4	MADEIRA

## ITEM OBRIGATÓRIO!

O USUÁRIO ASSUME TOTAL RESPONSABILIDADE PELA NÃO UTILIZAÇÃO DO KIT DE SEGURANÇA.

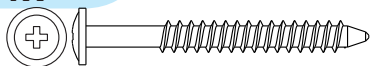
## MANDATORY ITEM!

THE USER ASSUMES FULL RESPONSIBILITY FOR THE NON-USE OF THIS SECURITY KIT.

## OBLIGATORIO!

EL USUARIO ASUME TOTAL RESPONSABILIDAD POR NO USAR EL KIT DE SEGURIDAD.

1x



7622 - Paraf. Flangeado 5x40  
(Cabeça 10 mm)

Flanged Screw / Tornillo Flangeado

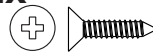
1x



2767 - Bucha de Parede  
8 mm

Rawl Plug / Buje de Pared

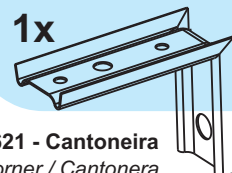
2x



1769 - Paraf. Cab. Chata  
3,5x12

Flat Screw / Tornillo

1x



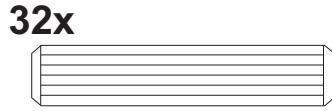
7621 - Cantoneira  
Corner / Cantoneira

## FERRAGEM | HARDWARES | ACCESORIOS



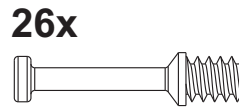
1x

1740 - Chave Allen 4 mm  
Allen / Clave



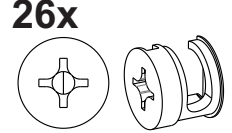
32x

1749 - Cavilhas 8x40  
Peg / Tarugo



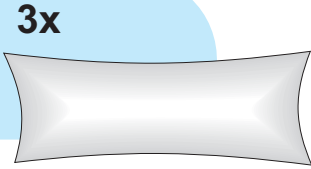
26x

1760 - Parafuso Minifix  
Lock Screw / Tornillo Minifix



26x

1773 - Tambor Minifix  
12x9mm  
Cam Lock Nut / Tambor Minifix



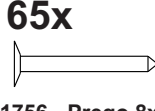
3x

1736 - Sachê de Cola  
Glue / Cola



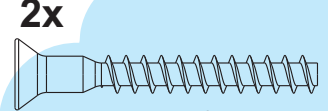
20x

1744 - Cavilhas 6x40  
Peg / Tarugo



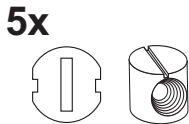
65x

1756 - Prego 8x8  
Nail / Clavo



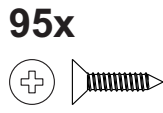
2x

1753 - Paraf. 5x40  
Screw / Tornillo



5x

1735 - Porca Cilíndrica  
12x10  
Barrel Nut / Tuerca Cilíndrica



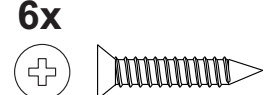
95x

1769 - Paraf. Cab. Chata  
3,5x12  
Flat Screw / Tornillo



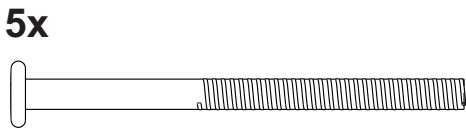
30x

1768 - Paraf. Cab. Chata  
3,5x14  
Flat Screw / Tornillo



6x

1737 - Paraf. Cab. Chata  
4 x 22  
Flat Screw / Tornillo



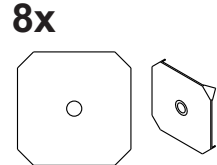
5x

1733 - Parafuso 1/4x60  
Screw / Tornillo



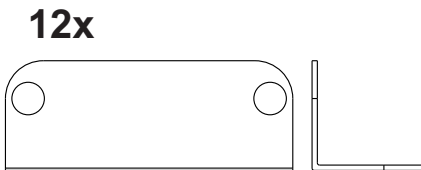
4x

10733 - Suporte Triangular  
14x14  
Drawer Support / Soporte triángulo



8x

2159 - Fixador Metálico  
Fixing Back Panel / Fijador metal



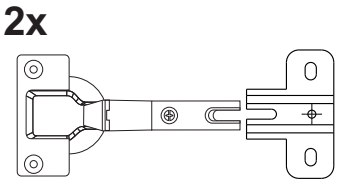
12x

1775 - Cantoneira 4 Furos Albrás  
Corner 4 holes / Cantonera 4 agujeros



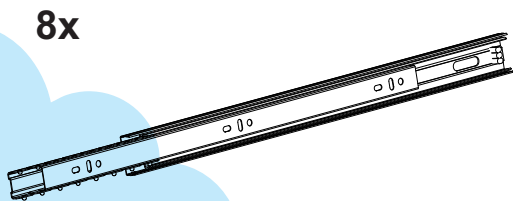
1x

10722 - Etiqueta Carolina  
Tag / Etiqueta



2x

1770 - Dobradiça de Pressão 25 mm  
com Calço Super Alta  
Hinge / Bisagra de la puerta



8x

17101 - Corrediça Telescópica - FGV  
300mm  
Drawer Slide / Corredera

## RETOQUE: | RETOUCH: | RETOCAR



40x

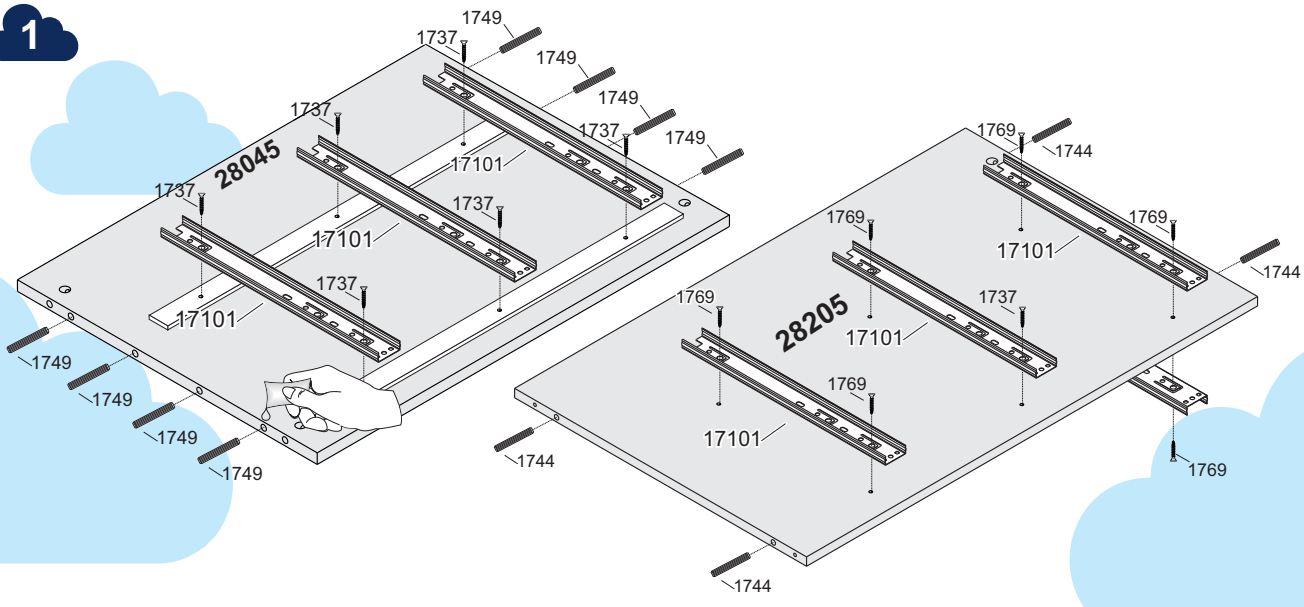
1758 - Tapa adesivo Branco  
White Sticker / Adhesivo Blanco



1x

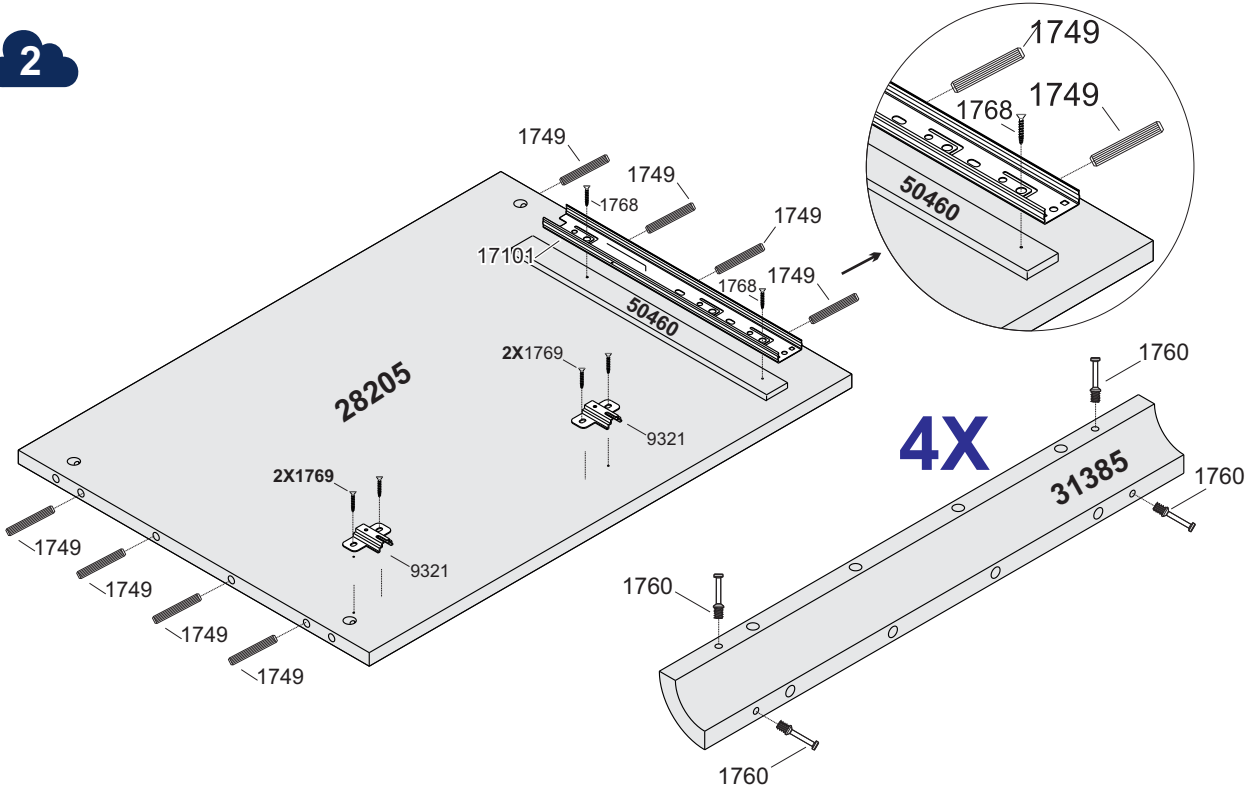
11742 - Giz de Retoque Branco  
Crayons / Crayón de cera  
White / Blanco

1



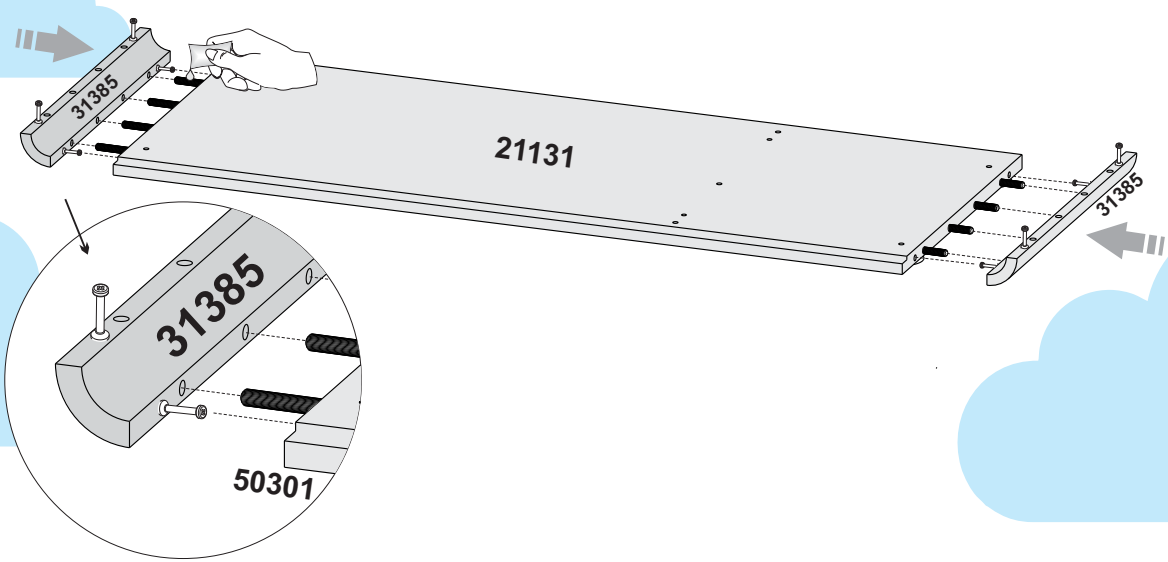
- 01x - 1736
- 07x - 13221
- 08x - 1749
- 14x - 1769
- 04x - 1744
- 06x - 1737

2



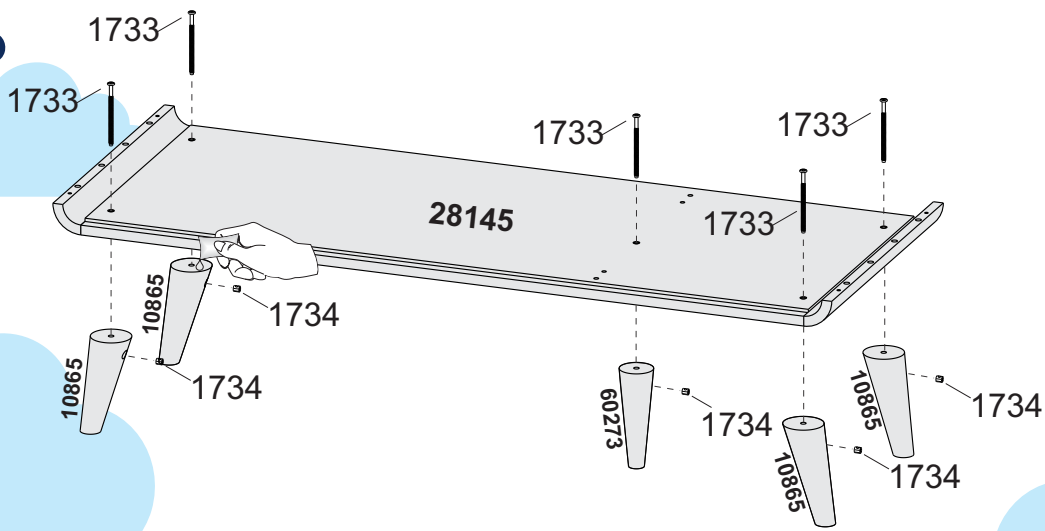
- 02x - 1768
- 16x - 1760
- 04x - 1769
- 02x - 9321
- 08x - 1749
- 01x - 13221

3



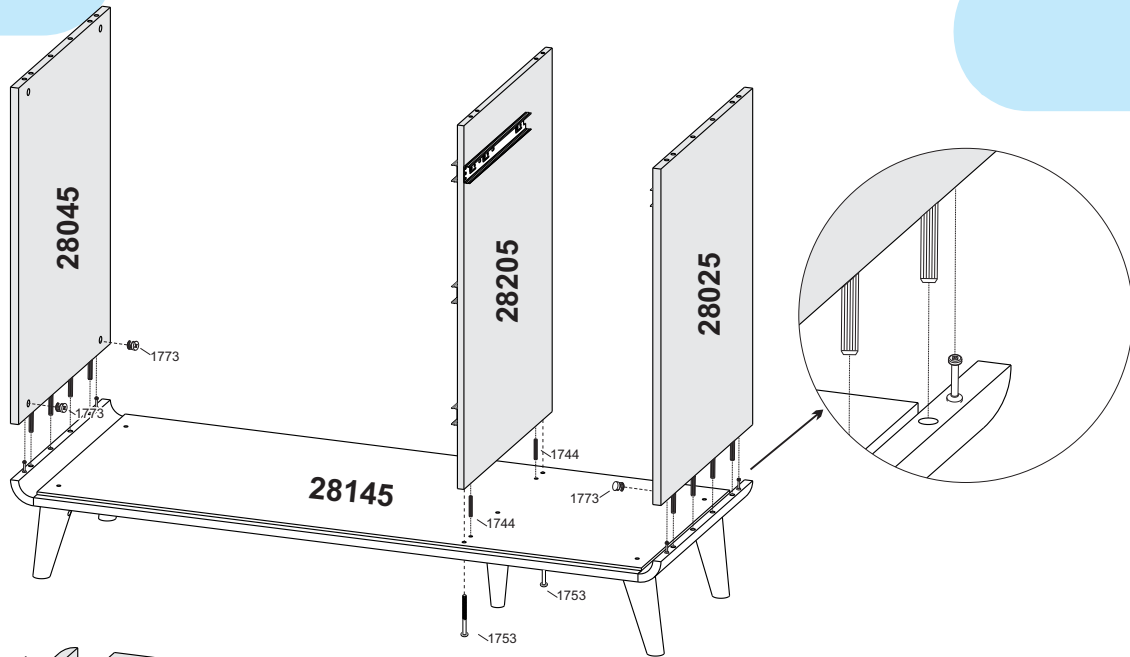
- 01x - 1736

4



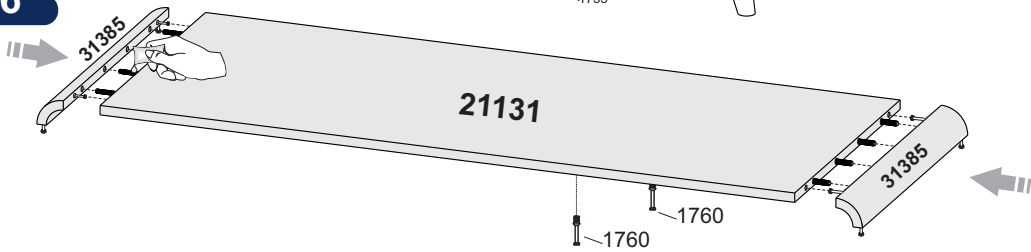
- 01x - 1736
- 05x - 1733
- 05x - 1734

5



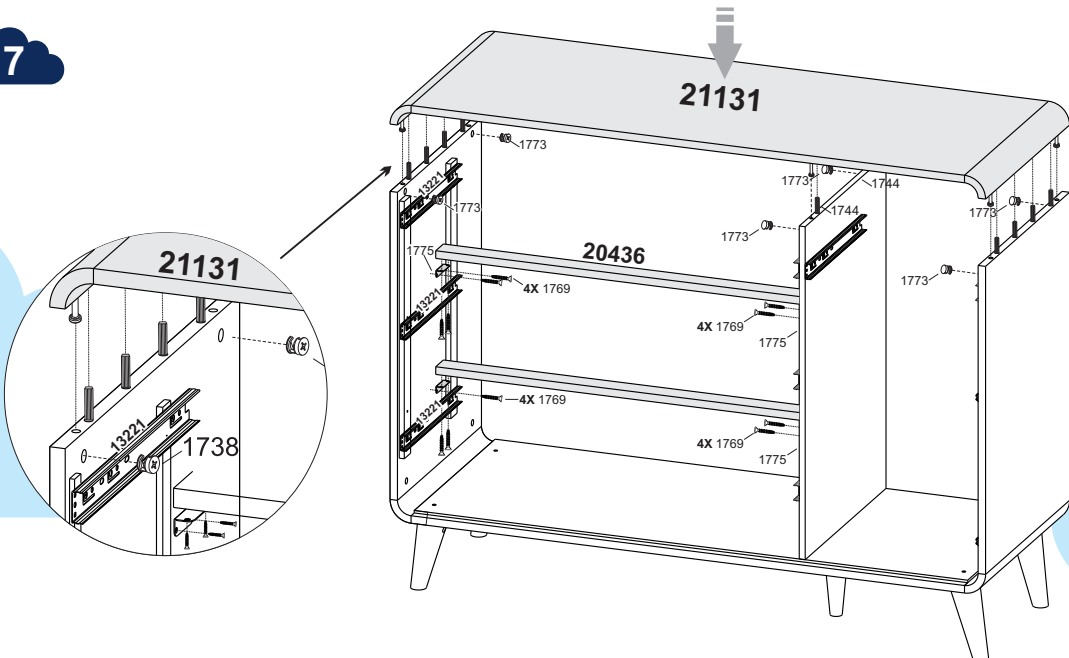
- 02x - 1753
- 02x - 1744
- 04x - 1773
- 04x - 1760

6



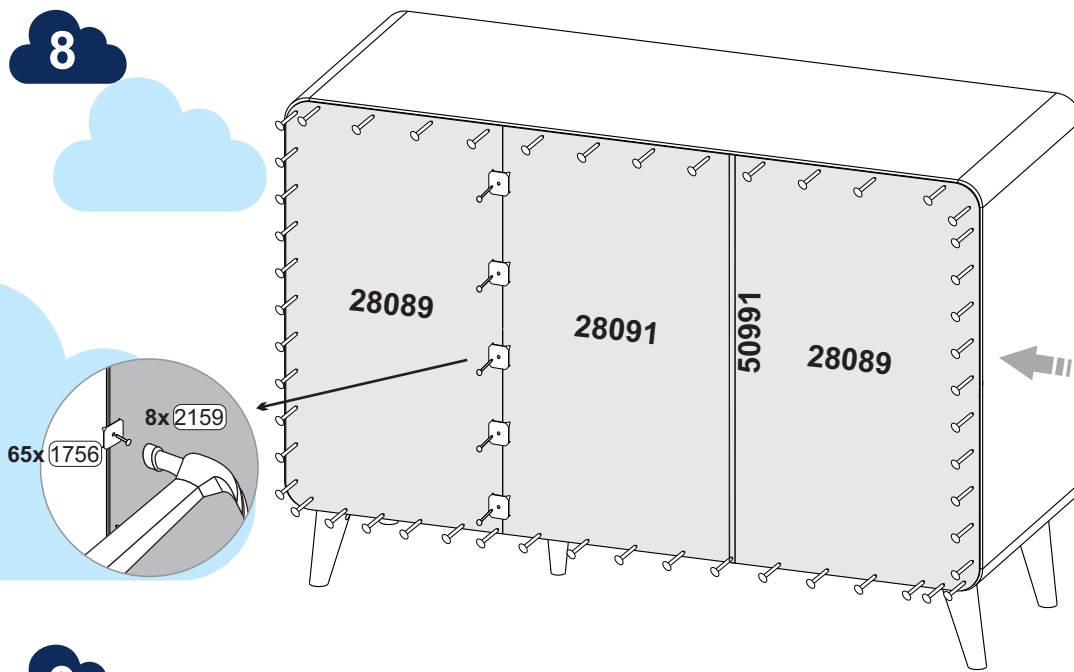
- 02 - 1760
- 01x - 1736

7



- 06x - 1775
- 16x - 1769
- 06x - 1773
- 02x - 1744
- 03x - 13221

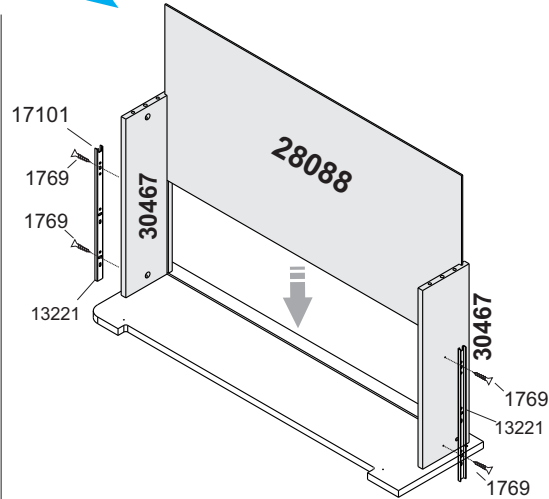
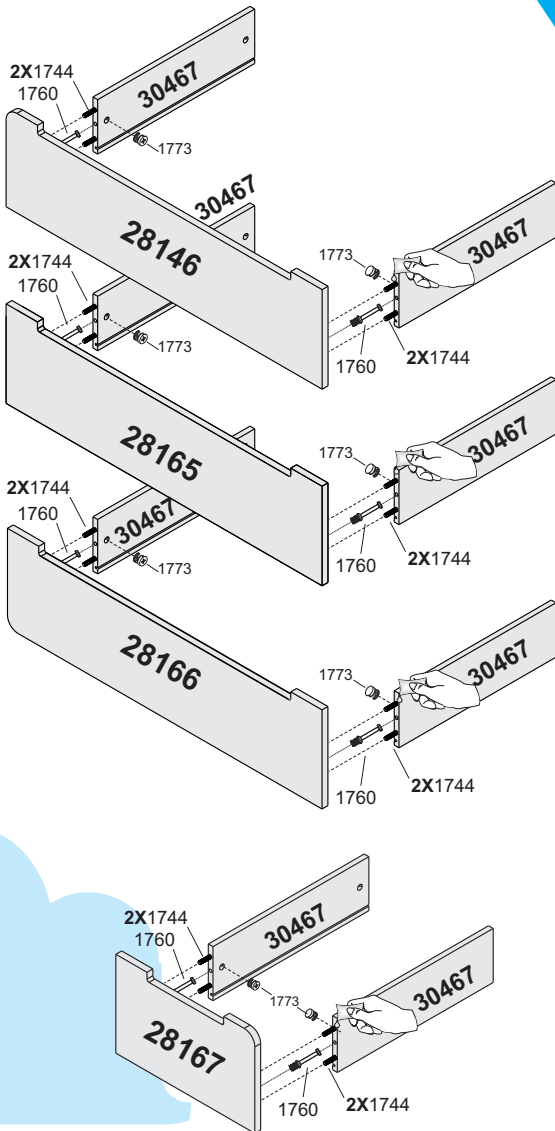
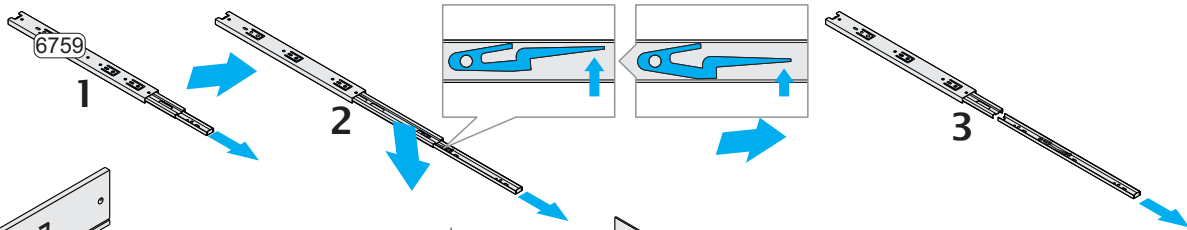
8



08x - 2159

65x - 1756

9



ATENÇÃO:  
FIXAR CORREDEIRA CONFORME  
DESENHO  
ATENCIÓN:  
FIX THE SLIDER AS SHOWN  
IN THE DRAWING  
ATENCIÓN:  
FIJAR DIAPOSITIVA SEGÚN EL  
DIBUJO

30467

Utilize o segundo furo como guia.

1 Fixe o parafuso no primeiro furo.

Secure the screw in the first hole.  
Asegure el tornillo en el primer hoyo.

Use the second hole as a guide.  
Usa el segundo agujero como guía.

30467

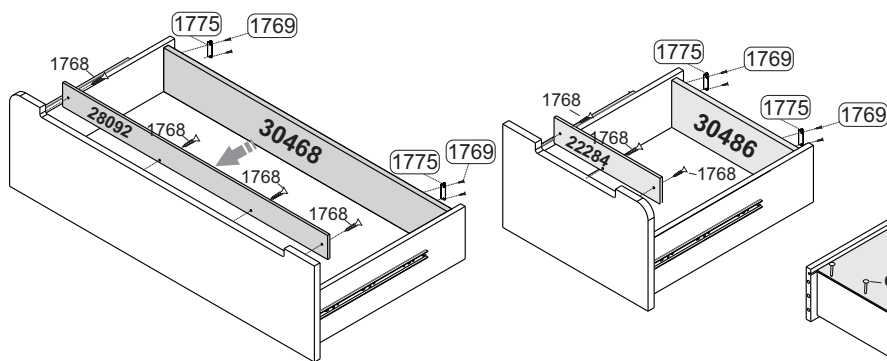
Fixe o segundo parafuso no penúltimo furo.

Attach the second screw to the last but one hole.

Coloque el segundo tornillo en el penúltimo orificio.

PARA TODAS AS FRENTES  
FOR ALL DRAWER FRONT  
PARA TODAS LAS FRIENTES DE CAJÓN

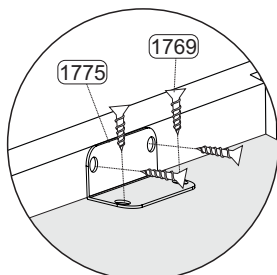




**Fixe a cantoneira alinhada na parte superior da lateral**

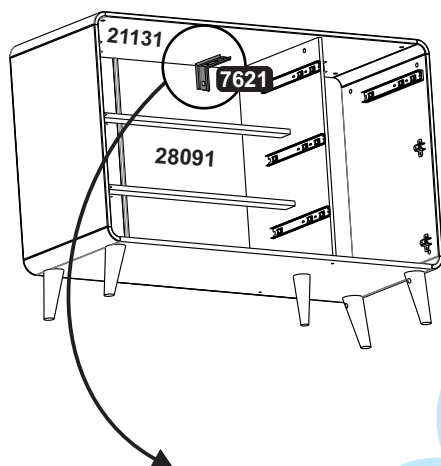
*Fix the angle bracket aligned at the top of the side*

*Fije el soporte angular alineado en la parte superior del lateral*



- 08x - 1775
- 60x - 1769
- 04x - 10733
- 08x - 1760
- 16x - 1744
- 08x - 1773
- 24x - 1756

**10**



**ITEM OBRIGATÓRIO!**  
O USUÁRIO ASSUME TOTAL RESPONSABILIDADE PELA NÃO UTILIZAÇÃO DO KIT DE SEGURANÇA.

**MANDATORY ITEM!**  
THE USER ASSUMES FULL RESPONSIBILITY FOR THE NON-USE OF THIS SECURITY KIT.

**OBLIGATORIO!**  
EL USUARIO ASUME TOTAL RESPONSABILIDAD POR NO USAR EL KIT DE SEGURIDAD.

**7621**



**1769**

**1- FIXE A CANTONEIRA NO TAMPO DA CÔMODA (50256)**

**1- FIX THE CORNER IN THE TOP (50256)**

**1- FIJAR LA CANTONERA EN LA PARTE SUPERIOR (50256)**

**7621**



**7622**

**2767**

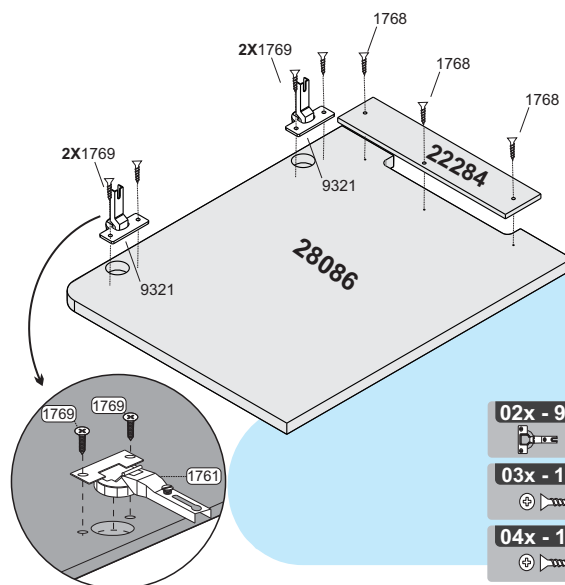
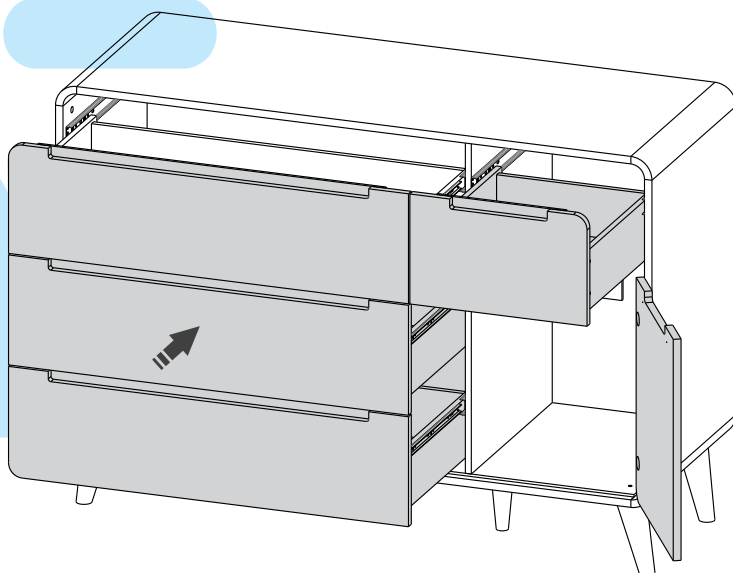
**2- FIXE NA PAREDE. FAÇA UM FURO PELA PEÇA 50249.**

**2- FIX IN WALL. MAKE A HOLE BY THE PIECE 50249.**

**2- FIJAR EN LA PARED. HAGA UN AGUJERO POR PIEZA 50249.**

- 01x - 7622
- 01x - 7621
- 01x - 2767
- 02x - 1769

**11**



- 02x - 9321
- 03x - 1768
- 04x - 1769



#### TERMOS DE GARANTIA DO PRODUTO

**Parabéns por adquirir nosso produto, fabricado especialmente para você cliente, com carinho e responsabilidade para seu conforto e sobretudo, para sua segurança!**

##### Condições para acesso à garantia do produto:

- 1) A garantia fornecida pela fabricante é de 90 (noventa dias), com início a partir da data da entrega do produto, a você consumidor final, nos termos do parágrafo único do artigo 26 do Código de Defesa do Consumidor.
- 2) É imprescindível que se apresente a nota fiscal de compra do produto para qualquer reclamação ou solicitação junto ao lojista ou à fabricante.
- 3) Os casos cobertos pela garantia são vícios ou defeitos decorrentes exclusivamente da fabricação, nos termos dos artigos 12 e 18 do Código de Defesa do Consumidor. Neste caso, em se caracterizando defeito exclusivo de fabricação devidamente comprovado, todas as despesas de envio e recebimento de peças/ acessórios ou produto serão realizadas pela fabricante.
- 4) Ao receber o produto, confira se a embalagem se encontra em perfeito estado, caso não esteja, documente tal fato através de fotografias.
- 5) Ao abrir a caixa do produto, verifique atentamente: o manual de montagem, todas as peças do produto e se as mesmas estão em perfeito estado.
- 6) Caso haja algum item danificado ou em desacordo com o manual de montagem, entre em contato diretamente com o lojista, documentando por escrito e anexando fotografias detalhadas do

- ocorrido, bem como, interrompa imediatamente a montagem.
- 7) Além da comunicação com o lojista, solicitamos que seja também comunicada a fabricante através de cópia para o e-mail: [sac@carolinababy.com.br](mailto:sac@carolinababy.com.br)
  - 8) A responsabilidade pela montagem do produto é integralmente do consumidor. Caso o lojista disponibilize a montagem, ainda assim, a fabricante não se responsabiliza por erros e / ou montagem inadequada.
  - 9) A fabricante em hipótese alguma se responsabiliza pelas montagens inadequadas que gerem ou possam gerar danos ao produto, como por exemplo: parafusos ou buchas inseridos em local inadequado; uso de ferramentas inadequadas, apertos mais fortes que o necessário; peças inseridas em posições divergentes ao que determina o manual de montagem; dentre outros.
  - 10) A solicitação de eventuais peças e ou componentes para reposição de eventual necessidade, deverão ser solicitadas conforme código de identificação individual de cada peça ou componente, conforme contido no respectivo manual de montagem. A falta de identificação correlata das peças/componentes conforme recomendado no manual de montagem, impossibilita a reposição correta do que está sendo solicitado.
  - 11) A fabricante não se responsabiliza por informações fornecidas pelo consumidor à fabricante que estejam incorretas, falhas e / ou com ausência dos documentos solicitados.
  - 12) O pedido de assistência técnica e o início da montagem do prazo para a execução da assistência, somente terá início após a

conferência de todos os documentos solicitados e das informações completas, de modo que será encaminhado ao consumidor um e-mail de confirmação.

##### Perda do direito à garantia:

- 1) Montagem inadequada, em desacordo com o manual de montagem, tais como: a utilização de componentes ou acessórios não disponibilizados pela Fabricante;
- 2) Deixar o produto exposto diretamente aos raios solares e ao excesso de umidade.
- 3) A utilização de produtos de limpeza corrosivos e/ ou à base de gasolina, querosene ou etanol, amoníacos, água sanitária, ácido ou equivalentes;
- 4) A utilização de objetos cortantes;
- 5) A utilização de sobrepeso no produto, conforme orientação do manual de montagem, caracterizando mal uso por parte do consumidor.
- 6) Mal uso ou uso indevido por parte do consumidor e o desgaste natural do produto.
- 7) **ATENÇÃO:** No caso de perda da garantia por qualquer das situações acima identificadas, a fabricante irá realizar após a solicitação formal, o fornecimento da peça/ acessório necessário mediante o pagamento por parte do consumidor do valor correspondente à peça, ficando também a cargo do consumidor as despesas referentes ao frete de envio.

#### PRODUCT WARRANTY

*Congratulations! You have just purchased a product manufactured with care, responsibility and commitment to your children comfort and safety.*

*Our products are warranted for three (3) months from the date of invoice to the consumer, against manufacturing defects and / or degradation of the raw materials and components used in their production.*

*Therefore, for effective validity of this term, keep a copy of the purchase invoice with the date and information of the store where you've purchased as well as the assembly instructions contained in the package, along with this warranty time. However, to be eligible for this warranty, the following recommendations must be followed:*

- a) *Carefully inspect the condition of the package that will arrive at your home. In case of any visible damage, take a look at product itself, inspecting all the components before start assembly, and if the case way be, get in contact with the store where you've purchase the item. This procedure will enforce our warranty term;*
- b) *This warranty does not cover defects caused by assembly errors. Therefore, require the assembler to have the proper tools and strictly follows our assembly instructions contained in the package. The manufacturer is not responsible for the quality and performance of assembly services. Do not use components and / or accessories other than those indicated in our assembly instructions.*

##### TERMS OF USE FOR THIS WARRANTY:

- 1) *Do not leave the product exposed direct to sunlight, and in contact with water or excess moisture.*
- 2) *Do not use any products derived from gasoline, kerosene or ethanol, ammonia, bleach, acids and / or equivalents to cleaning the products;*
- 3) *For cleaning, use a soft, slightly damp cloth and or recommended furniture cleaning products such as furniture polish or equivalent. Polishing wax for car paints are also recommended;*
- 4) *Do not rub sharp and/or stricke any objects against the surface and edge of the product component.*
- 5) *The crib and mini beds are designed to support a maximum load of up to 50 Kg;*

#### TÉRMINO DE GARANTÍA DEL PRODUCTO

*Felicitaciones! Usted acaba de adquirir un producto fabricado por profesionales responsables comprometido, para la comodidad y seguridad del bebe.*

*A partir de la fecha de compra el consumidor tiene una garantía de 6 meses, contra defectos comprobados de fabricación. Por lo tanto, para la efectiva validez de este término, mantenga el comprobante de adquisición y el manual de montaje de nuestros muebles, junto con este término de garantía. Sin embargo, para hacer válido esta garantía es necesario que se sigan las siguientes recomendaciones:*

1. *Esta garantía es válida, si es que el producto no se mueve del lugar donde se dejó por parte de nuestro personal, ni que haya sido abierto o manipulado la caja, hasta que nuestro personal calificado haga la abertura y montaje de la misma. Solo así, si es que faltara una pieza o algún defecto de fábrica, nosotros asumiremos el cambio respectivo sin ningún costo.*
2. *En caso se presente una incidencia, el técnico especializado realizará una visita de inspección, elaborará un informe y se tomará las medidas adecuadas para solucionar el caso.*

*No cubre la garantía en los siguientes casos:*

1. *Si el cliente mismo lo manipula, abre, realiza la instalación y montaje del mueble. El cliente asume la responsabilidad de los gastos que se incurran para el correcto funcionamiento del mueble, es decir: reposición por piezas, servicio de armado, entre otros.*
2. *Una vez instalado el mueble por nuestro equipo especializado, el cliente procede a realizar la debida inspección y firmar el documento de conformidad de entrega del producto en perfecto estado y funcionamiento. Una vez firmado la conformidad, no se aceptan posteriores reclamos debido a que el cliente ha revisado a detalle los productos y deja constancia de entrega e instalación en perfectas condiciones.*

##### CONDICIONES DE USO PARA VALER LA GARANTÍA:

- 1) *No deje el producto expuesto directamente a rayos solares, contacto directo con agua o exceso de humedad.*
- 2) *No utilice ningún producto derivado de gasolina, querosene o etanol, amoníaco, agua sanitaria, ácidos y / o equivalentes para la limpieza de los productos.*
- 3) *Para limpieza, utilice un paño suave y suave, ligeramente húmedo y / o productos recomendados para la limpieza de muebles. Cera pulido de pinturas de automóviles también son recomendadas.*
- 4) *No frotar objetos cortantes ni dar golpes contra la superficie o bordes en cualquier parte del producto.*
- 5) *Las cunas y sus mini camas están diseñadas para soportar una carga máxima de hasta 50 Kg.*